



## L'organisme de contrôle Suolo e Salute

**Suolo e Salute** est un organisme de contrôle et certification pour l'agro-alimentaire et l'environnement. Il est parmi les organismes de contrôle historiques pour l'agriculture biologique: il réunit l'héritage de l'**Associazione Suolo e Salute**, fondée en 1969, qui en Italie a été la première expérience de promotion de l'agriculture biologique. En 2000 de l'**Associazione Suolo e Salute** naît **Suolo e Salute srl**, l'actuel organisme de contrôle. Aujourd'hui **Suolo e Salute** est autorisé par le Ministère italien des Politiques Agricoles Alimentaires et Forestiers comme organisme de contrôle et certification pour l'Agriculture biologique aux sens du Règlement CE 834/07 et, comme exigé de tel Règlement, est accrédité par SINCERT UNS CEI EN 45011 pour la certification de Produit biologique. Il peut même certifier les productions biologiques à exporter directement dans les plus importants marchés du monde, étant crédité pour les marques USDA-NOP (Etats-Unis), JAS (Japon) et COR (Canada - en renouvellement du crédit). Il peut actionner conformément aux standards Bio Suisse (CH), CARTV (Québec), AB France (F), Soil Association (UK) et KRAV (SV). Outre le biologique, **Suolo e Salute** a étendu son champ d'activité à autres schémas de certification de l'agro-alimentaire et l'environnement. Il est accrédité par SINCERT UNS CEI EN 45011 pour la certification du standard GlobalGAP – Fruits et légumes, la certification de traçabilité dans les filières agro-alimentaires, la certification d'Agriculture intégrée; il est en outre crédité par SINCERT UNS EN ISO 17021:2006 pour la certification du Système de Gestion environnemental. **Suolo e Salute** est autorisé par MIPAAF pour la certification des Produits du terroir.



PRD N° 051B Rev.08  
SGA N° 0350 Rev.02

## Sièges et staff

**Suolo e Salute** opère en Italie avec 2 sièges principaux, Fano (PU) et Sasso Marconi (BO), 13 sièges régionaux et interrégionaux, 1 siège affecté à la gestion informatique. À l'étranger il opère avec ses propres sièges et personnel local en Brésil, République Dominicaine, Kazakhstan, Roumanie, Serbie, Moldavie, Inde et Egypte.

## La certification GlobalGap (EurepGAP)

La certification GlobalGap est née en 1997 comme initiative de certaines parmi les plus importantes chaînes distributives européennes, appartenant à l'Eurep (Euro-Retailer Produce Working Group). L'objectif d'Eurep est de soutenir la commercialisation des produits agricoles dans le respect d'un protocole qui garantit: productions sûres pour le consommateur, la traçabilité, le respect de l'environnement, la sauvegarde de la santé des travailleurs. Le succès obtenu du standard EurepGAP - secteur des fruits et légumes, a porté à sa reconnaissance sur le niveau mondial du même avec introduction de la nouvelle version GlobalGAP – Fruits et Légumes 3,0, qui est entré en vigueur à partir du 1er janvier 2008. Le principal avantage compétitif offert par la certification GlobalGAP est la possibilité de faire face aux exigences des clients européens qui de plus en plus, demandent l'adoption des normes internationales. GlobalGAP, en ce sens, représente le standard de production des produits Fruits et Légumes partagé et accepté de la majorité des groupes de distribution européenne: il est donc un choix presque obligatoire pour une grande partie des entreprises qui opèrent dans le secteur des fruits et légumes frais, afin de pouvoir destiner son produit aux marchés nationaux et internationaux. Le standard GlobalGAP – Fruits et Légumes définit les bonnes pratiques agricoles (GAP, Good Agricultural Practice) pour le développement des «best practice», c'est-à-dire de meilleure technique dans la production des Fruits et Légumes. GlobalGAP considère particulièrement une série d'aspects parmi lesquels: la traçabilité, contrôle des enregistrements des activités d'entreprise, choix du matériel reproductif, de la gestion du terrain et des substrats, de la gestion des rejets et des risques de pollution, protection de l'environnement, emploi des fertilisants, irrigation fertilisante, emploi des phytosanitaires, défense intégrée des cultures, récolte et manipulation des produit, santé et sécurité des travailleurs, gestion des réclamations.



La certification GlobalGAP s'applique beaucoup aux agriculteurs individuels (option 1), quant aux organisations de producteurs (option 2), comme par exemple coopératives et consortiums (PMO – Produce Marketing Organization). À ces derniers un Système Qualité documentaire est exigé, capable de gérer les relations parmi les associés producteurs. Dans le cas de la certification d'un groupe de producteurs, l'organisation demandeur doit disposer d'un système de manière à pouvoir garantir que tous les associés impliqués respectent l'application des normes.

## Iter de certification GlobalGAP

**Suolo e Salute** est parmi les Organismes de contrôle accrédités SINCERT et reconnus par le Secrétariat GlobalGAP pour la certification GlobalGAP – Fruits et légumes. **Suolo e Salute** opère dans le secteur depuis diverses années.

L'iter de certification prévoit:

- Formulation de l'offre de Suolo et de Salute;
- Acceptation de l'offre et présentation d'un contrat de certification et licence;
- Enregistrement du demandeur au système GlobalGAP;
- Visite d'évaluation à l'entreprise;
- Relâchement du certificat de conformité.



## **Sièges à l'étranger**

### **SUELO Y SALUD DOMINICANA, S.A.**

Calle Santiago Rodriguez, 40 3era planta  
Santiago - Republica Dominicana  
Tel/Fax: +1 809 5836856  
Mobile: +1 809 8382626  
[ssd023@gmail.com](mailto:ssd023@gmail.com)

### **SUOLO E SALUTE ROMANIA**

Str. Nicolae Balcescu, 5 sc. G  
ap. 9 Bacau - Romania  
Tel: +40 334 101217 Fax: +40 334 101218  
[suoloesalute@upcmail.ro](mailto:suoloesalute@upcmail.ro)

### **SUOLO E SALUTE KAZAKHSTAN**

Nauryzbay Batyr, 65/69  
302 500000 Almaty - Kazakhstan  
Tel/Fax: +7 727 2501281  
[asskaz@gmail.com](mailto:asskaz@gmail.com)

### **SUOLO E SALUTE CERTIFICAÇÕES DO BRASIL LTDA**

Rua Ezequiel Freire, 55 sala 32  
3º andar - Santana CEP 02034-000  
São Paulo/SP - Brasil  
Tel: +55 11 9226-6658 +55 11 2959-9992  
[suoloesalutebr@yahoo.com.br](mailto:suoloesalutebr@yahoo.com.br)  
[claudia.kimura@aasp.org.br](mailto:claudia.kimura@aasp.org.br)

### **SUOLO E SALUTE MOLDAVIA**

**Transnistria**  
Leningradskaya street, 5 - 3200 Bender  
Pridnestrovia - Republica Moldova  
Tel: +373 22272662 Fax: +373 22260734  
[assmld@gmail.com](mailto:assmld@gmail.com)

### **SUOLO E SALUTE MOLDAVIA**

**Chişinău**  
Str. Armeneasca, 18 ap. 1  
MD 2012 Chişinău - Republica Moldova  
Tel: +373 22272662  
Fax: +373 22260734  
[assmld@gmail.com](mailto:assmld@gmail.com)

### **SUOLO E SALUTE ASIA PVT. LTD**

c/o Ufficio Estero Sasso Marconi (BO) ITALY  
Tel/Fax: +39 051 6790328  
[estero@suoloesalute.it](mailto:estero@suoloesalute.it)  
[www.suoloesalute.it](http://www.suoloesalute.it)

### **SUOLO E SALUTE BALKAN D.O.O.**

Bulevar Kralja Aleksandra, 98  
11000 Beograd - Serbia  
Tel: +381 (0)11 2451377  
+381(0)11 2451330  
[direk.seserbian@gmail.com](mailto:direk.seserbian@gmail.com)

### **SUOLO E SALUTE ARABIAN**

6 Kobry El-Kobba St.  
11331 Cairo - Egypt  
Tel/Fax: +202 24870888  
+202 26834408  
[info@sesarabian.com](mailto:info@sesarabian.com)

## **Siège social et administratif**

Via Paolo Borsellino, 12/B - 61032 Fano (PU) ITALY  
Tel: +39 0721 860543 - Fax: +39 0721 869679  
[info@suoloesalute.it](mailto:info@suoloesalute.it)

## **Direction technique**

Via San Lorenzo, 1- 40037 Sasso Marconi (BO) ITALY  
Tel: +39 051 6751265 - Fax: +39 051 6751266  
[direzione@suoloesalute.it](mailto:direzione@suoloesalute.it)

## **Departement affaires étrangères**

Via San Lorenzo, 1- 40037 Sasso Marconi (BO) ITALY  
Tel/Fax: +39 051 6790328  
[estero@suoloesalute.it](mailto:estero@suoloesalute.it)

## **Contact Tunisie**

### **Delta Consulting**

Rue des Entrapreneurs, Imm. Delta center  
Charguia II BP 210 1080 Tunis Cedex  
Tel: +216 71 941 588 - Fax: +216 71 941 990  
[info@deltacons.net](mailto:info@deltacons.net)

# Suolo e Salute

ORGANISME DE CONTRÔLE ET CERTIFICATION  
POUR L'AGRO-ALIMENTAIRE ET L'ENVIRONNEMENT

## Certification GlobalGAP Fruits et Légumes



[www.suoloesalute.it](http://www.suoloesalute.it)